

Bánáti Sportélet

Előfizetési árak:

Egész évre 300 lei-
Félévre 150 lei.
Negyedévre 75 lei.

A sport minden ágával foglalkozó szaklap. Megjelenik minden hétfőn és pénteken reggel.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
TIMIȘOARA, I., STR. DRAGALINA
(Deák-u.) 3. I. emelet.
TELEFONSZÁM: 925.

A finn sikerek titka.

— A finnek nem élnek alkohollal. — A gyermekek már hét éves korukban rendszeresen sportolnak. A földművesek sportegyesületeit az állam támogatja.

A párisi olimpiádon a legnagyobb sikert kétségtelenül a finn nemzet érte el. Különösen az atlétikában tűnt ez ki, ahol ez a kis, alig 3 millió lelket számláló nemzet alig maradt el a 120 milliós amerikai nemzet mögött, sőt a közép és hosszútávokon egyszerűen letarolt mindent az egész világ előtt.

Már régebben előrevetették árnyékukat a finn olimpiai győzelmek, hogy azonban ezek valójában el is következnek és pedig ilyen döbbenetes biztonossággal és elháríthatatlanul, arra senki még csak gondolni sem mert. A legkevésbé Amerika, amely éppen úgy graszszálni akart a távfutásokban, mint a rövid versenyekben. Ott azonban a reménysegeit letörte Finnország, itt pedig Anglia.

A finnek esodálatos előretörése mindenkinél figyelmét ráterelte a kis északi országra. A finn sikerek titkáról M. Krobius, a finnek egyik vezetője a következő felvilágosítást adta:

— A mi országunk száraz ország, de az alkohol mellőzése nem elegendő ok, a mi népünk hajlik mindenféle sport gyakorlására.

Hétéves korban a gyermekek kezdenek futni és köveket hajigálni, de nem pajzánkodásból, hanem rendszeres sportolásból. Trug, a svéd gimnasztika fel-

találója és megalapítója, ezelőtt 75 évvel halt meg, de ő még ma is a mi mesterrünk. Minden finn községben ismerik a nevét és nagy tiszteletnek örvend. Hétvenöt éve már annak, hogy mi a sporttal foglalkozunk, ez áll úgy a községekre és járásokra, mint a városokra és az egyetemekre.

Finnországban mi nagyon egyszerűen élünk. Kenyeret, tojást, vaját, halat eszünk és csak tejet iszunk ehhez. Egy nagy betegségünk is van azonban, a kávé. Van olyan ember a mi hazánkban, aki egy napon 40 csésze fekete kávé is megiszik, természetesen ez egy kis idegességgel jár, de szükséges ez ahhoz, hogy fogékonyak és reppenhetetlenek legyünk.

A sport nálunk kitűnően van megszervezve. Rengeteg sok az aktív sportegyesület, amelyek egymással folyton rivalizálnak. Ujabban az egyszerű földművesek között is alakulnak egyesületek, ezek részben zene- részben dalegyesületek, amelyeket írók, zene- és dalszerzők alapítanak. De ezek az egyesületek lassanként mind átalakulnak sportegyesületté s mindezeket az egyesületeket a kormány a legintenzívebben támogatja anyagilag, a finn sportszövetség pedig erkölcsileg.

gyobb ugrásánál hátraesett. Bizonyosra vehető, hogy távolugrórekordunkat még az idén meg fogja javítani. A verseny egyik meglepetése a rekorder Kabátih veresége a VSC fejlődő atlétájától, Wildtől 1500 méteren. Részletes eredmények:

100 méteres síkfutás junior. 1. Szabó KAC 12.2 mp. 2. Spitzer VSC. 3. Hegedűs ATE. 3 méterrel nyerve. 4 induló.

Súlydobás előnyverseny. 1. Fischer TAC (170 cm. előny) 12.41 m. 2. Dankó CAMP (350 cm. előny) 12.19 m. 3. Podvaresek CAMP (150 cm. előny) 12.11 m. 7 induló.

200 méteres síkfutás. 1. Péter KAC 23.7 mp. 2. Schiller AAC. 3. Korom VSC. A mezőny 100 m-ig együtt van, itt Péter fokozatosan elhúz és 3 m-el biztosan győz, fél méterrel harmadik. 8 induló.

Magasugrás. 1. Péter KAC 180 cm. országos rekord. 2. Stefán AAC 175 cm. 3. Glück ATE 165 cm. Laza elugróhely. 3 induló.

800 m. síkfutás. 1. Kabát AAC 2 p. 07 mp. 2. Wild VSC. 3. Vidák ATE. 6 m. nyerve, 5 m. harmadik. 5 induló.

Távolugrás. 1. Fischer TAC 641 cm. 2. Stefán AAC 636 cm. 3. Barabás VSC 607 cm. 4. Glück ATE 601 cm. — Fischer ugrásai: 626 bl, 634, 617, 641 cm. — Stefán ugrásai: 599, 623, 636 bl. bl. bl. — 7 induló.

200 méteres gátfutás. 1. Barabás 29.5 mp. 2. Pálinkás AAC. 3. Zanoni II. ATE 4 induló.

400 méteres síkfutás. 1. Kozovics TAC 55.1 mp. 2. Gebauer ATE, 3. Korom VSC.

Diszkoszvetés. 1. Spolarich VSC 37.15 m. 2. Podvaresek CAMP 36.75 m. 3. Péter 33.77 m. 6 induló.

1500 méteres síkfutás. 1. Wild VSC 4 p. 33.2 mp. 2. Kabát AAC. 3. Rátek OAMP. Mellel nyerve, 15 m. harmadik. 6 induló.

Rudugrás. 1. Pálinkás AAC 305 cm. 2. Barabás VSC 305 cm. 3. Fetter KAC 290 cm. 3 induló.

3000 méteres síkfutás. 1. Márton VSC 9 p. 50 mp. 2. Wild II. VSC. 3. Sárdi CAMP. 150 m. nyerve, 30 m. harmadik. 8 induló.

Gerelyvetés. 1. Stancovici CAMP 41 m 30 cm. 2. Barabás VSC 41.20. 3. Péter KAC.

Olimpiai staféta. 1. AAC, 2. VSC, 3. TAC. 4 induló.

Országúti kerékpárversenyt rendezett az aradi Meteor Kerékpár Klub 50 km-es távon az Arad—Temesvár közötti országúton. A verseny győztese: Szabó Meteor 1 óra 45 perc, 2. Grosz Meteor, 1 óra 46 perc, 3. Kelle AMTE, 4. Bogya AMTE, 5. Szücs Meteor, 6. Zahova AMTE, 7. Hermann AMTE, 8. Budorzsán Meteor, 9. Höfler, 10. Endrész Meteor. 18 induló. Az egyetlen temesvári versenyző Cifra TMTE defektus miatt feladta.

AKAR BAJNOK LENNI?
ugy használjon izmai bedörzsölésére **DIANA-sószeszt.**

Mi lesz vasárnap?

A Központtól csütörtökön érkezett távirat szerint vasárnapon a Kinizsi játszik az országos bajnokság középdöntőjében a marosvásárhelyi CFR Mures csapatával. Tehát az ATE óvása, melyről már a Kinizsi—ATE mérkőzés után suttogtak, vagy nem történt meg, vagy pedig a Központ azt nem vette figyelembe. A jó képességű vásárhelyi csapat kemény munkát fog adni a Kinizsinek, reméljük azonban, hogy szívóssága és lelkesedése ezuttal is győzedelmeskedni fog. A meccs bírója Nagy Lajos (Kolozsvár) lesz. — Előmérkőzésül a Banatul—TAC II. fog szolgálni. Bíró: Danai u.

Csapataink vidéken. A III. osztály válogatottjai Lugoson játszanak az ottani válogatottakkal. Bíró: Trinksz. A TMTE Szatmáron vendégszerepel, elfele a Törékvás. jóképességű csapata lesz. A Kisodai SC Resicán a Resitai MTE ellen játszik. Bíró: Hentiu. A Gyapjuipar Zombolyára rándul, ellenfele a ZSTK. Bíró: Kovács Sándor (e. k.)

Wrbatát, a diósgyőri VTK hátvédjét, aki a SZAK—DVTK mérkőzésen Budapesten Vértés bírót tetteg inzuláltta, örökre eltiltották a játéktól.

A Vulcani SC országos atletikai versenye.

— Péter (KAC) országos rekordot javított a magasugrásban. —

A VSC országos versenye, mint minden évben, ezidén is szép sikerrel végződött. Emlékezetessé teszi a versenyt Péter kitűnő magasugró rekordja, amely talán a diszkoszvetése után legértékesebb országos rekordunk. Péter kitűnő all-round atlétánk ismét formában látszik lenni. Kétszáz méteren idejét az éles forduló erősen befolyásolta, különben az lényegesen jobb lett volna, a diszkosz és gerelyvetésben is elindulva, aránylag jó eredményeket ért el. A CAMP szeptember 14-iki versenyén starthoz áll Somfai Elemér is, a pantelion világbajnokság második helyezettje, vetélkedése Péterrel a legtöbb pontot elérő atléta díjáért külön érdekességnek ígérkezik.

A versenyen kerületünket a TAC négy atlétája képviselte, még pedig igen sikeresen. Három győzelem és egy harmadik helyezés, — ennél többet négy ember nem is igen érhetett el a nagy konkurenciában. Legjobban a szintén all-round tehetséggel megáldott Fischer szerepelt, aki a távolugrás mellett a súlydobás előnyversenyt is megnyerte 10.71 m-es dobással, ami egy ugróatlétától elég szép teljesítmény. Távolugrásban pedig elérte a szezon eddigi legjobb eredményét, annak ellenére, hogy a legna-



Minden sportember gumikabátot visel -1- 950 Lei-től feljebb kapható a **LINOLEUMNÁL**

Ahol a legjobb nincs nevezve

— Részletek az olimpiai távolugrásról. —

A pentatlon távolugrás eredménye után mindenki riadtan kezdte lapozni a programot: tényleg! Le Gendre, a legfrissebb világrekorder nem indulhat a távolugró bajnokságban. Ime Amerika egyik baklövése. Elhozott embereket, akik nincsenek formában és rendes kondícióban s otthon hagyott vagy nem nevezett be olyanokat, akik jobbak a benevezett legjobbnál. Ez történt a távolugrásban is. Bizony-bizony nem is volt olyan biztos ez a verseny Amerikának s a hideg futott végig a tribünön az USA hívők hátán, mikor az első három ugrás, a selejtezők után a norvég Hansen hét centiméterrel vezetett. Uramisten, mi lesz ebből? szörnyülködtünk el.

A távolugró verseny egész lefolyása izgalmas és változatos volt és a meglepetések egymást érték.

Két helyen ugrottak egyszerre a versenyzők és én hol az egyik, hol a másik ugrópályához szaladtam, hogy lehetőleg semmit se mulasszak el. Nem is mulasztottam. Láttam azokat a versenyzőket is, akik mint a görög Pandelidis még a hat métert sem tudták megugrani, sőt — horrible dictu — 567-et, illetve 557-et ugrottak mint a lengyel Sosnicki és a jóképességű luxemburgi sprinter, Hammer. No de akadtak nagyobb ugrások is.

Legtöbben természetesen a néger

Hubbardot figyelték,

az amerikai csodát, akitől új világrekordot vártak a szakkörök. Hát az első ugrása nem volt ép utolsó, de bizony elég bizonytalan. Alaposan belépett. Nem sikerült az ugyanabban a csoportban induló francia Albinet és a finn Sandström ugrása sem. 659-et ugrik a cseh Szobotka, az ausztráliai rekorder (711), Honner 663-at. A következő versenyző egy kontyos, fejkendő indus, az egzotikus hajviseletével nagy feltűnést keltett Simkh, aki 658 cm.-ig viszi. Egy ilyen fakirtól ez is egészen szép. A monakói Medecin kicsi országához képest elég nagyot ugrik, 647-et.

A második ugrás következik, Hubbard óvatos, néhány centivel hátról indul,

nagyszerű roham, alig valamivel a vonal előtt dobbant és hatalmas ugrás után ér földet. De a földre érésnél teljesen elveszti egyensúlyát. Tulságosan előre is rántotta a lábát, hátra esik úgy, hogy a válla alkotja az utolsó nyomot. Lemérik: 712 cm.! Ezzel az ugrással jutott Hubbard a döntőbe, mert a következő 633 cm.-es ugrása ismét érvénytelen belépése miatt. Sandström 683-ra javult, az eszt Evernek is sikerült 658.5 cm.-t ugrania, majd nagy derűtség közepette ismét az indus ugrik és javít 663-ra. A következő csoportban az amerikai Rose az első ugró, aki tudvalevőleg 751-et ugrott odahaza. No, ez nem látszik meg rajta. 683 az első ugrása, 685 a második s a harmadik hasonló kaliberűnél belépett. A francia Gouillaud háromszor kísérletezik eredménytelenül, a göteborgi győző Tuulos pedig 676-os kezdés után második ugrásával tuljut a hét méteren (707) harmadszorra belép. Az angol Macintosh második ugrása 688 s ez mint később legnagyobb meglepetésünkre kiderül, elég is a döntőbe való bejutásra.

A verseny legnagyobb meglepetése, a norvég Hansen kezdi legszebben, 704 az első, 698 a második s egy gyönyörűen ívelt, kidolgozott stílusu 726 a harmadik ugrása. A harmadik csoport élén ismét amerikai áll, Comins, a kitűnő egyetemi távolugró. Otthon 740, — itt változatosság kedvéért háromszor belép. Amerikának rosszul megy, konstatáljuk.

A francia rekorder Wilhelmé kitesz magáért, 694-es első ugrás után 699-el jut a döntőbe. A hármasugrás egyik tippje, a finn Rainio csak 654-re képes. 672-t ugrik a holland Boot és japán Oda s az otthon 7 méteren felüli második norvég. Aadstad csak 664 cm.-t. A negyedik csoportban az első ugrások közül csak Guillouet-é sikerül 662, meg a haiti négeré, aki a léce előtt retentően apróz.

Gourdin második ugrását nagyon óvatosan, vigyázva, szinte lassítva végzi, biztosan ugrik 695 cm.-t, ezzel már benn van a döntőben. Harmadikra azután neki fut és 719-es eredménnyel a selejtezőben a második helyet foglalja el. Az utoljára ugró olasz, Tommassi 688-at ugrik úgy, hogy Macintoshnal hőversenyben ő is bekerül a döntőbe.

Az első három ugrás után

következő a sorrend: Hansen 726, Gourdin 719, Hubbard 712, Tuulos 707, Wilhelmé 699, Macintosh és Tommassi 688 centiméter.

A döntő ugrásai ezek:

Hubbard	704	7445 bl.	(7445 I.)
Gourdin	727.5	bl. bl.	(727.5—II.)
Hansen	703	723 724	(726—III.)
Tuulos	688	bl. bl.	(707—IV.)
Wilhemle	667	685 bl.	(699—V.)
Macintosh	vj.	682 692	(692—VI.)
Tommassi	675	677 689	(689—VII.)

Átlageredmény szempontjából legimponálóbb Hansen volt, a norvég. Olyan egyformák voltak az ugrásai, amilyenek kellene is, hogy legyenek egy jól készült versenyzőnél. De persze legimponálóbb Hubbard volt. Szép stílusa van. Dobbantó lába kissé hátramarad, de azután annál vadabban kapja előre. Olyan vadul, hogy — éppen legszenzációsabb ugrásánál — hanyatt is vágódott a nagy igyekezetben. Hatalmas ugrás volt.

Állítólag 8 méternél ért földet a sarka,

de ez persze egészen abnormis, hiszen úgy nem nagy kunszt ugrani, hogy valaki kirugja előre a lábait s azután hanyatt esik le. De ha kissé több a szerencséje, akkor legfeljebb 20—25 centiméterre ül vissza s bizony kis hiója volt, hogy nem 780-as lett az ugrása. Mindenesetre szomorú világbajnokság, a melyet nem kísért az a tudat, hogy tényleg ő a legjobb is egyuttal. Az elsőséget írásban megnyerhette a néger, de az emberek tudatából, emlékezetéből nem lesz kitörülhető az igazi világbajnoki ugrás, Le Gendre 776-ja!

V. Gy.

A profiügy pozsonyi tárgyalása.

Az értekezlet nem hozott megegyezést.

Szombaton tartották meg az értekezletet Pozsonyban az osztrák, cseh és magyar futballszövetség delegátusai a professzionalizmus bevezetése tárgyában. Az értekezlet nem vezetett eredményre. Végleges programot csak az osztrákok adtak, a csehek és magyarok még a saját egyesületeikkel nincsenek tisztában. Magyarországon még csak két egyesület, az MKK és az UTE akarja a professzionalizmust, Prágában pedig egy sem.

Az már befejezett dolog, hogy Bécs egymagában is, mindenkitől függetlenül bevezeti szeptember hó elsejével a professzionista futballt az osztrák fővárosban. A tervezet szerint a professzionista csapatok ligában egyesülnek s így játszanak körmérkőzést. Lesz 12 elsőosztályú ligacsapat s ha lesz elég jelent-

kező, úgy a II. osztályu ligát is felállítják. Az első bécsi professzionista ligamérkőzés, mely egyben az első kontinentális professzionista dijmérkőzés is lesz, szeptember 21-én kerül sorra.

Bécs elítéli a FIFA-t és helyteleníti a Shelldrages-féle definíciót, mely egyáltalán nem fedi az amatőrség fogalmát, Bécs sem definiálja az ősi formájában az amatőrséget, de mégis sokkal kevesebbet enged meg, mint a FIFA által elfogadott tervezet. A bécsi profik az amatőröknek a következő kedvezményeket engedik: az amatőrijátékos egyesülettől kaphat felszerelést, tréneret, orvost, be lehet biztosítani, sőt a tagsági díj fizetése sem kötelező rája nézve.

Turán, ellátáson és az utiköltségen kívül semmi egyebet nem kaphat.

Ha megsérül, ha játékközben munkaképtelenné válik, egyesülete segítheti. Unnepi ajándékok — 5 vagy 10 éves jubileum — juttatását is megengedi a szabály, de ezenkívül sem direkt, sem indirekte semmiféle jövedelmet vagy juttatást meg nem enged.

Ezt a felfogást az osztrák szövetség is osztja s így ennek keresztülvitele az osztrákoknál többé nem lehet kétséges. A profi liga mellett természetesen továbbra is kiírják az amatőr bajnokságot, míg a kupában az amatőr és profi csapatok egyaránt résztvesznek.

A profik azonban csak az utolsó fordulóban kapcsolódnak bele a küzdelembe.

A professzionista játékos maksimális fizetése Bécsben havi három millió korona lesz. Ezenkívül meccspénz címen kap a mérkőzésen résztvevő 200 ezer koronát, győzelem esetén újabb 200 ezer, eldöntetlen alkalmával pedig 100 ezer koronát. Havi öt mérkőzés esetén tehát, ha egy csapat minden meccsét megnyeri, a játékos a legfeljebb hatmillió korona havi összjövedelemre tehet szert.

Sem a magyar, sem a cseh delegátusok ilyen végleges tervezettel nem tudtak előállni, minél fogva az új helyzet következtében szükségessé váló megállapodások sem voltak fikszirozhatók az egyes szövetségek között. Egyébként szeptember 7-re egy Bécsben tartandó újabb értekezleten folytatják a megbeszéléseket.

Ehelyütt említjük meg, hogy Meisl Hugó, a szeptember 14-én tartandó osztrák-magyar válogatott mérkőzésre vonatkozólag azt az ajánlatot tette, hogy az osztrák csapatban 7-8 profit fog szerepeltetni a magyar amatőr válogatott ellen, amennyiben azonban az MLSz ezt nem volna hajlandó akceptálni, akkor tisztán amatőr csapatot állít ki — a II. osztály játékosaiából. Meisl elképzelése szerint ennek a csapatnak a gerince a Donaustadt jóképességű csapatából kerülne ki.

A CAMP nemzetközi tenniszversenye augusztus 27 és 31-ike között fog lefolyjni. A versenyen, amelynek számai férfi és női egyes, férfi és vegyes páros, a legjobb osztrák, cseh és magyar tenniszesezők indulására számít a rendező egyesület.

Detta. III. ker. FC—Dettai Munkás TE 3:2 (2:0). Bemutató mérkőzés, melynek góljait Nyirő, Lakatos és Freo't rugták. A fogadtatás és vendégszeretet terén a dettaiak még eddig nem tapasztalt módon kitették magukért.

HIABA ÖVNAK, a legjobb sütemények és csemegék csak a Mann-féle cukrászdában készülnek. Rendeléseket bankettek felvesz MANN cukrász, Timisoara, Gyárváros, Trei August (Andrássy-ut) 12.

Partea oficială Hivatalos rész

Comunicatele secției de arbitri.

Toti dnii arbitrii sunt rugati a participa la adunarea generala extraordinara care va avea loc in ziua de 13 August a. c. orele 7 seara in localul cafenelei Palace.

Secretar: Danciu.

A bíró szakosztály közleményei.

Az összes futballbírók felkéretnek, hogy folyó hó 13-án este 7 órakor egy rendkívüli közgyűlésen megjelenni szíveskedjenek a Palace kávéház helyiségében.

Secretar: Danciu.

Egy kis bizalmaskodás Weissmüllerrel

— Johnny felfedezése. — Hogyan treniroz? — Johnny az engedelmes. — Johnny a szerény. —

Az uszóstadion nagyszerű keretében dolgozik az amerikai csapat. Mellettem áll Henry Musnik, a francia olimpiai csapat vezetője. Csodálja ezt a hatalmas munkát és a neki szokatlan fegyelmet. Igen imponál az amerikaiak fegyelmének Musniknak.

— Veszélyes tisztség az enyém. És herkulesi munka — mondja nekem. — Bizonyára az amerikaiak sokkal passzívabb temperamentumának is része van benne, hogy ez így sikerül. Francia temperamentummal nem lehetne megcsinálni.

A levegőt most éles fütty hasítja. A medence egyszerre egészen kiürül. Megpillantunk egy nagyon fiatal, nagyon karsu, de izmos fiút, a haja bozontos, végig az alakján gyöngyöző cseppek játszanak, maliciózus, félig lehunytt szemű tünik fel, olyan, amely mindig kész egy jó tréfára barátaival szemben, vagy egy rosszra is... ez Johnny Weissmüller, a rekordok nagymestere.

Leül mellénk és nem nehéz vele beszédbe ereszkedni. Egyáltalán nem olyan félénk, mint a „fiú“ Charlton, az ausztráliai.

— Nyolc éves koromban kezdtem uszni, mondja nekem, de nem tudtam valamire vinni, csak 1919-ben. Akkor léptem az Illinois Athletic Clubba, ahol Bachrach — aki a tréninget vezette akkor és most is itt van Párisban, jeléül, hogy érti a dolgát — tökéletesen átalakította a stílusomat és egy évi előkészület után a bábból pillangó lett és megdöntöttem az összes rekordokat...

Megkérdeztük tőle: tulajdonképpen hogyan is trenirozott?

— Egy vezérelvem az, hogy sohasem megyek a vízbe, ha nem érzem magam tökéletesen jól. Trénerem azt tartja — és joggal — hogy fáradt ember, aki nincsen ereje teljében, semmit sem csinál jól.

Akkor dolgozom csak, amikor teljesen „fit“ vagyok. Először könnyedén uszom néhány száz métert. Ha már nagyon jól érzem magam a munka közben, egész rövid sprinteket uszom.

Sokat törődöm fordulóimmal, amit igen nagy kedvvel csinállok. A végén trénerem utasítása szerint, crawl-tréninget tartok közösen honfitársaimmal.

Egét egy kérdés ajkainkat vagy öt perc óta:

— És vakon engedelmeskedik Ön a trénerének? Egy hatalmas — Hh! Igen!

— a felelete.

— De mégis... ha nem érzi magát teljesen jól és trénerre mégis azt akarja, hogy vízbe menjen?

— Ha én azt mondom, hogy nem vagyok jól, ő hisz a szavamnak és békén hagy, de akkor rögtön fel kell öltöznöm...

Még egy kérdés:

— Verseny közben alkalmazkodik ellenfele tempójához?

— Nem. Időbeosztásomat végig megőrzöm a célig, anélkül, hogy a többiekkel törődnék.

— Akkor is, ha veszélyeztetni, hogy megverik?

— Ezzel az eshetőséggel eddig még nem kellett számolnom.

Eddig mindig csak a talpamat

mutattam riválisomnak!...

Nyilvánvaló, hogy a szerénység nem tartozik Weissmüller uralkodó tulajdonságai közé.

P. V.

Amerikai atléták Svédországban.

Az amerikai atléták egy része az olimpiád után Svédországba ment, ahol a norrköpingi nagy nemzetközi versenyen álltak starthoz. A verseny eredményei természetesen kitűnőek. Kimagasló Murchison 100 méteres futása és a holland Paulen 400 méteren elért ideje. Paddock a 200 métert nyerte jó idő alatt. Részletes eredmények:

100 m.: 1. Murchison 10.5 mp.; 2. Paddock 10.6 mp.

110 gát: 1. Riley 14.7 mp.; 2. Petersson 14.9 mp.

Magasugrás: 1. Brown 190 cm.

400 m.: 1. Paulen (holland) 48.7 mp.

4x100 m. staféta: 1. Amerika 42.6 mp.

1500 m.: 1. Martin (Svájc) 4:01.1 mp.

200 m.: 1. Paddock USA 21.9 mp.

Gerely: 1. Lindström (svéd) 62.37 m.

Távol: 1. Lindström (svéd) 670 cm.

Súly: 1. B. Jansson (svéd) 14.43 m.

4x400 m. staféta: 1. Svédország 3 p. 19.1 mp.

800 m.: 1. Helfrich USA 1 p. 55.6 mp.

A Resicai Internationale, a Resicai Munkástestező Egyesület nevet vette fel.

„COVAY“ nem ANGOL PROFICSA-PAT, hanem elsőrendű férfifehérneműgyár, ahol mérték után a legjobb és legjobb ingek és pyjamák készülnek. Szolid áruk, sportemberek előnyben részesülnek. „Covay“ fehérneműgyár, Timisoara, Gyárvaros, Str. Trei Crai (Háromkirály-utca) 7.

11-25

A Vasas Nagyváradon

— Vasas—Törekvés 4:1 (3:1). —

A Vasasok csapata fölényes játék után biztosan verte a Törekvést. A vezetést már a 2. percben Stöck II. szerzi meg a Törekvésnek, de Takács a 7. percben egyenlít, sőt Bruncker a 30. percben a vezetést is megszerzi. A féldő utolsó gólját ismét Takács rúgja. A második féldő egyetlen gólja Grünfeld lövéséből származik. A mérkőzésen egy sajnálatos baleset is történt, amennyiben Szentmiklósi a Vasasok balöszekötője oly szerencsétlenül futott össze Nagy Elemérrel a Törekvés fedezet játékosával, hogy mindkettőn súlyos sérülést szenvedtek. Szentmiklósinak kifecamodott, Nagynak pedig eltört a karja. A mérkőzést Morár dr. vezette.

Külföldi eredmények

Budapest: ILSz válogatott—BKAC válogatott 6:0 (5:0).

Nyiregyháza. Ungvári TK—NyTVE 2:0 (1:0). Gólrugók: Halper és Hegyi.

Zágráb. Derby—Wiener SC kombinált 2:0 (1:0).

Köln. Amatőr (Wien)—Rheumania 6:0.

Mannheim, DFC (Prága)—Phönix 4:0.

Stuttgart, DFC (Prága)—Kickers 5:0.

Nürnberg. Hamburger SV—I. FC Nürnberg 1:1. Gólrugók Breuel és Schmidt.

Wien. Rapid—Stockerau 4:1, Admira—Tartományi válogatott 7:2.

Lemberg. Simmering (Wien)—Pogon 4:1, reváns 3:2 a Pogon javára. Simmering—Hasmoned 5:1.

Varsó. Hakoah (Wien)—Varsói válogatott 5:0.

Pardubitz. SK Zidenic (Brünn)—FC Pardubitz 6:2.

Meidrich. Amatőr (Wien)—SVM 3:1.

Przemysl. Simmering (Wien)—Polonia 4:1.

Zágráb. Vienna—Concordia 3:1 (2:0).

Gradjansky—Vienna 3:0 (2:0). A Vienna meglepetésszerű vereségét némileg menti az akörülmény, hogy a bíró erősen pártolta a horvátokat és a felázott talajon két 11-esüket nem tudták értékesíteni. Vienna ifj.—Gradjansky ifj. 4:2 (3:0).

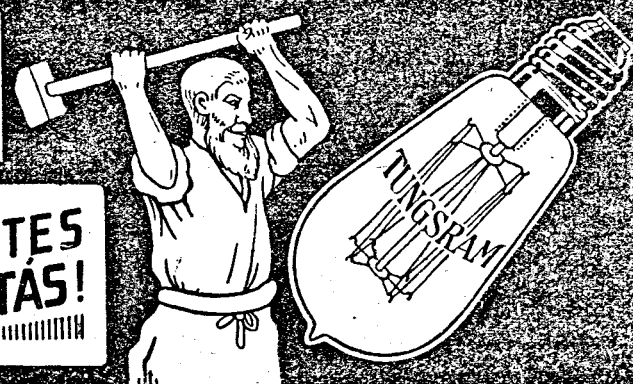
Belgrad. Belgrad—Ujvidék 3:2 (2:0).

A TMTE Ferdinandsbergen. A Temesvári Munkás Testező Egyesület egy kombinált csapata, valamint két hazenacsapata vasárnapon Ferdinandsbergre rándult ki, ahonnan a szíves fogadtatás és kellemes ottidőzés emlékével tértek haza. A futbalcsapat a Ferdinandsbergi SC együttese ellen játszva 5:3 (3:1) arányban győzött. A két hazenacsapat pedig egymással mérkőzve, játékával nagy tetszést váltott ki a szép számban összegyűlt közönségből.

Kabdebó Gergely, nyugalmazott főispán, a Temesvári Csolnakázó Egyesület sok éven át elnöke, meghalt. Temetésén városunk sporttársadalma testületileg vett részt.

TUNGSRAM

A LEGTARTÓSABB ÉGŐ TÖKÉLETES VILÁGITÁS!
A LEGGAZDASÁGOSABB



A Recasi SC sportünnepélye

Recasi, augusztus 3. A Recasi Sport-Club propaganda sportünnepélye ugyer-
köcsileg, mint anyagilag sikerült. Ami
még nálunk nem volt, több mint 1500
ember jelent meg új telepünkön.

A verseny főbb eredményei: Staféta-
futás Recason keresztül, megnyerte a
Sport-Club futball csapata a Jugend
Vereinnel szemben.

100 m. síkfutás győztese: Szupra Jó-
zsef. Idő: 12.4. Súlydobás: Dr. Stitzl 10
méter 72 cm. Távolugrás: Szupra 5.22
m. 1500 m. futás: Neiszt (Jugendverein)
Idő: 5.20 mp.

70 m. síkfutás gyerekek részére: Pap-
hazy (Sport Club). Távolugrás gyerekek
részére: Nicolits (Jugendverein) 4.25 m.
400 m. futás gyerekek részére: Lutz (Ju-
gendverein).

A két kitűzött vándordíj közül a disz-
koszvetőt erre az évre a Sport-Club
nyerte, míg a másik értékes díjat a Ju-
gendverein védi az 1500 m. miatt győzel-
mével.

A két vetélkedő egyesület befejezésé-
nt piramisokat mutatott be, melyekkel a
közönség körében osztatlan tetszést
arattak.

Különösen ki kell emelnem a Jugend-
verein értékes szereplését, amelynek tag-
jai kizárólag sváb fiúk, akik a nehéz
napi munka után időt találtak, hogy es-
ténként a versenyre elkészüljenek.

S. I. dr.

HIREK

A **CAMP** nagyszabású atletikai ver-
senyt rendez szeptember 14-én, melynek
keretében a Winklehner-vándordíj ke-
rül eldöntésre. A versenyszámok a kö-
vetkezők: szeniorszámok a Winklehner-
vándordíjért: 100 m, 400 m, 800 m, 1500
m, 5000 m. síkfutás, 4x100 és olimpiai
staféta, súly-, diszkosz- és gerelydobás,
magas-, táv- és rudugrás. Ezenkívül van
hármassugrás, kalapácsdobás szeniorok,
súlydobás juniorok és 4x100 méteres sta-
féta futballisták részére. Nevezési zár-
lat szeptember 7-én Timóe Tiberiu
bányafőigazgató címen Petrosani. Győz-
tesek tiszteletdíjat kapnak, azonkívül a
legtöbb pontszámot elért atléta külön
tiszteletdíjat kap. A résztvevők ellátá-
sáról a rendező egyesület gondoskodik.
Hír szerint igen neves külföldi atléták
indulását már biztosította a CAMP. Töb-
bek között biztos induló Somfai, a
pentatlon világbajnokság második he-
lyezettje, valamint Benedek (MAC)
a kitűnő középtávúfutó.

Jugel, a TMTE nagyképességű elő-
tornásza, a legutóbbi házi tornaversen-
nyen gyakorlat közben oly szerencsét-
lenül esett le a nyújtóról, hogy érsza-
kadást szenvedett. A jeles sportember
hosszabb ideig nem fejthet ki aktív
működést.

MIA-krém használata széppé tesz!
Kapható Dr. Kovács gyógyszerárában,
Timisoara-Gyár város.

A Zombolyai SE sportünnepélyt
rendez augusztus 17-én, melynek pro-
gramja a következő: 7 km. távgyaloglás
10 kg. megterheléssel. 10 km. országúti
kerékpárverseny. 3 km. ifjúsági gyalog-
lás. A versenyek három első helyezettje
plakettdíjazásban részesül, valamint
tiszteletdíjat is kap. 4x300 m. staféta

futballisták részére a városon keresztül.
Futballtávugrás. 4x100 m., valamint
svédstaféta futballisták részére. Az ün-
nepély keretében uszóverseny is
lesz a következő számokkal: 30 m. gyer-
mekspint (15 éves korhatárig). 50 m.
ifjúsági sprint (18 éves korhatárig). 100
m. sprint. 50 m. hátuszás. 100 m. mell-
uszás. 100 m. oldaluszás. 50 m. sprint. 30
m. hölgyuszás. 4x50 m. sprintstaféta.
300 m. táyuszás.

A versenypálya hossza 100 m. Neve-
zési díj gyermekspint 5 lei, 4x50 m.
sprintstaféta 40 lei, a többi számoknál
pedig 10 lei személyenként és számon-
ként. Nevezési határidő 1924 augusztus
10-ig, délután hat óráig. Díjazás: Min-
den egyes versenyszám győztese a ZsSE
nagy ezüstözött, második helyezettje kis
ezüstözött érmet, harmadik helyezettje
plakettet kap.

A TMTE disztornát rendez e hó 9-én
a gyárvárosi vígadóban. A torna után
tánc következik.

A TAC nagy kertünnepélyt rendez
hölnap szombaton a Tiszti Kaszinóban.
Az ünnepség elnöksége: Faur Liviusz,
Lintia Liviusz dr., Feld Kálmán dr., Belu
Gyula dr., Hanes Tibor, Purgariu Fe-
renc, Láng Lehel dr., Szeltmann Pál,
Dulin Hugó dr., Kovács Ödön dr., Niko-
lajevics Pál dr.

A rendezőség tagjai: Uhlyárik Béla dr.,
Erdélyi Izsó, Kleiser Nándor, Ransberger
Andor, Hermann Leó, Krayér Elemér,
Ransberger Dezső, Havas Dezső, Sinkovich
Dezső, Löbl Hugó, Trinksz Rudolf, Rózsa
Dezső, Popovits Dásó, Zappé Antal, Lind-
ner János dr., Berger Jenő, Szeles András
Grünhut Alfréd, Galgóczy Gyula, Müller
Ottó, Naschitz István dr., Klein Imre, Ne-
bel Rudolf, Hosszu Péter, Tormay Aladár,
Schultz Simon, Jost Géza, Krajován Milán,
Cinghita Kornél, Dölle Agoston, Fábrián
László dr., Kreppel Jakab, Werner Rezső,
Lampel Árpád, Lázits István, Nagy János,
Bukovinszky János, Reitter János, Riszties
Guidó, Küttel Árpád, Weisz Imre, Lányi
Arnold, Szélhegyi József, Kozovits Sándor,
Kozovits Ede, Österling János, Krausz
Ferenc, Holz Jakab, Kerschek Imre, Lu-
kinich Aladár, Szeles József, Brauch Rezső.

A rendezőség kéri ma pénteken dél-
után 6 órakor a Tiszti Kaszinóban meg-
jelenni.

Az országos atlétikai bajnokságok Ko-
lozsvárott lesznek szeptember 20 és
21-én. A Károly-kupa atlétikai verse-
nyeket szeptember 6 és 7-én rendezik
meg Brassóban.

Anglia 500 yardos uszóbajnoksága.

Győztes Y. Hatfield — Charlton a dön-
tőben nem indult.

London, július 30.

A Hyde-ban megtartott 500 yardos
Nemzeti bajnokságot Y. Hatfield
(Middlesborough) nyerte meg 6 perc
24.8 mp. alatt, F. E. Beaurepaire
(Ausztrália) és Y. Taylor (Southport)
ellen.

Charlton az ausztráliai bajnok is
indult és a középdöntőt 6 p. 24 mp. alatt
meg is nyerte. A futam után azonban
Charlton rosszul lett, orvos vizsgálata
alá vetette magát, aki megtiltotta neki,
hogy az aznapi döntő küzdelmekben
részt vegyen. Charlton az erős verse-
nyek kissé megviselték.

Felelős szerkesztő:

KOTZMUTH ARTUR.

Társszerkesztők:

dr. Feld Kálmán, Ormay Ottó.

SERLEGEK, TISZTELETDIJAK
arany és ezüst alkalmi ajándéktárgyak

FRANKOVITS JÓZSEF

ékszerésznél. Timisoara-Delv. Szt. György-tér 4.

Speciális festék és lacküzlet

Egyesült Lack- és Festékaru Import
Társaság

Str. Vasilie Alexandri (Hunyadi-u.) 12

Sürgöncim: Lackfarbe. Telefon 5-71.

Reick és Fuhrmann

Épületfakereskedők Timisoara-Fabrica ládagyar
osztálya vállal mindenféle láda szállítást.

Telefon 13-93. Telefon 13-93.

Gyapjuipar R.-T.

timisoarai gyártelep Fabrica.

Katzky Antal

műszerész, Timisoara I., Mercy-utca 10

Futballabdák, kerékpárgummik, ke-
rékpárok, varrógépek, gramofonok,
villanylámpák legolcsóbb forrása.

Mundus és Borlova — Armenisi
Faipar r.-t.

timisoarai irodája

II., Liget-ut Telefon 962.

Temesvári Bega Gőzmalom R.-T.
Timisoara.

Napi 12 vagon örlőképességű modern malom.

Tésztagyára

a modern technika és higiénia minden viv-
mányával fel van szerelve.

Zsák és ponyva SCHILLINGER A égnél
legolcsóbban ápható
Ugyanott birkozóponyvák /hatók
és azok javítása eszközölhet! — Zsák-
és ponyva kölcsön vállalat. Telef. 501
TIMISOARA, Strada Treboniu Lauracu (Posta-utca) No. 8.

Világhírű

az Egyesült Olaj és Szappanművek R.-T.

United szappanja.

Gyerünk! Sétálj
néha a ROYAL-kávéházba.

Kitűnő italokról
Gombás István kávé gondoskodik
= A legjobb előny muzsikál =

TEMESVÁRI BANK ES
KERESKEDELMIRÉSZ-
VÉNYTÁRSASÁG

Neumann József
fűszernagykereskedése
Timisoara
Josefin, Piata Scudier I.

Önmagának árt ha motort, dinamót vásárol
mielőtt megtekintette

Friedrich Testvérek Timisoara
motorüzemét. Benzin, szivógáz, nyersolaj, Diesel-
motorok 10—150. HP-ig állandóan raktáron.

DESIDERIU SERÉNYI

Cérna, pamut és rövidáru nagykereskedés
Telefon 118. TIMISOARA Sürgöncim "Agil"
Sucursala Oradea Mare Telefon 353.

Az igazi sörismerő kedvenc
söre a PILSENI módra főzött
TEMESVÁRI

CASINO-SÖR